

Fábricas de Pastas Artesanales

**LA PASTA ALLEGRE**

SEGUI PROBANDO  
TE VA A GUSTAR

ENVIOS A DOMICILIO, Edison 1041 - S. Rosa

**458-202**



# REGION

La Pampa

Un puente de comunicación

MES ANIVERSARIO 19º  
AÑO DE CIRCULACION

Del 27 de febrero al 5 de marzo de 2009 - Año 19 - N° 888 - R.N.P.I. N° 359581 - Redacción: Urquiza 640 - Telefax: (02954) 43-2164 / 42-9025 / 42-8338  
info@region.com.ar - Santa Rosa - Provincia de La Pampa - Patagonia Argentina - www.region.com.ar - Director Propietario: Gerardo Yanes

**PIZZA ALLEGRE**

TE VA A GUSTAR

ENVIOS A DOMICILIO, Edison 1045 - S. Rosa

**456-613**

Versión digital y archivo  
[www.region.com.ar](http://www.region.com.ar)

«Blue Sushi»



Un nuevo bar-restaurant y delivery abrió en Santa Rosa hace pocos días. Se trata de «Blue Sushi», ubicado en Garibaldi 431, dedicado a la cocina japonesa...

**Paso El Pehuenche**

El pasado martes se licitaron en Mendoza los 22 kilómetros que faltaban para completar la pavimentación del lado argentino del paso internacional El Pehuenche, entre Bardas Blancas y el hito fronterizo. El plazo de ejecución es de 24 meses, para que la obra quede lista para su puesta en marcha, con lo cual se evidencia que ya no será 2010 el año de su inauguración. La semana que viene ampliamos.

**Costos actualizados de la Construcción**

Cada último viernes del mes publicamos sobre el modelo de una vivienda unifamiliar en Planta Baja, de una superficie de 115 m2, construida en mampostería de ladrillo común y losa cerámica, los costos actualizados del M2.



**La Gauchita**  
Especias

El mundo de lo natural  
Venta por mayor y menor

- Cereales
- Copetín • Repostería
- Frutas secas • Condimentos
- Fiambres • Quesos
- Productos para celíacos y diabéticos

Tel: (02954) 41-41-99  
Yrigoyen 354 Santa Rosa

## 20º Encuentro Nacional de Destrezas Gauchas en Quemú

**Edición Nacional «Diario del Viajero» DE LAS GUERRAS Y DE LA PAZ**

Por Elizabeth Tuma y Carlos Besanson

La guerra es la derrota del sentido común, sin el cual no hay presente seguro. La paz es la búsqueda permanente de una...

Nota completa en tapa del Suplemento

«Labarraz Hotel»



El próximo jueves 3 de marzo «Labarraz Hotel» de General Pico arriba a su 13er aniversario. Sus titulares: Hugo, Roberto y Ernesto Labarraz, comenzaron a construirlo hace más de dos décadas y lo inauguraron en 1996. Actualmente el hotel cuenta con todo lo necesario para brindar un muy buen servicio, constituyendo «una puerta abierta en el norte provincial»...

**«La Sra. Macbeth» con entradas agotadas**

Las entradas para la función de estreno, programada para este sábado 28 de febrero, en el Ex Molino Werner, de la obra teatral «La Señora Macbeth», al cierre de esta edición ya se encontraban agotadas, al igual que las del sábado 7 de marzo, según informaron del área de prensa. Esto se debe al interés generado y a la escasa capacidad de espectadores (62 lugares). Como todo lo que rodea a Shakespeare, un nuevo drama se agrega al historial: el de conseguir entradas...

**Centro Bulonero de La Pampa**

Sistemas Hidráulicos  
venta y Reparación

Tel.: (02954) 41-6791  
Av. Roca 618 • Santa Rosa  
e-mail: labulonera@cpenet.com.ar

En la Subsecretaría de Turismo de La Pampa se presentó la vigésima edición de «Destrezas Gauchas», ya que como es habitual, desde dicha repartición se impulsan todas las fiestas y encuentros que se realizan en La Pampa, ya que «generan movimientos muy importantes para las localidades» indicó el subsecretario, Santiago Amsé.

Asimismo, se encontraba presente el intendente de Quemú Quemú, Rodolfo Bonetto, quien manifestó que esta es una de las fiestas más trascendentes que se realiza en la localidad, «son 20 años de trabajo. A veces han tenido la mala suerte de que el tiempo no los acompañara y haber suspendido espectáculos muy buenos. No obstante ello, han seguido trabajando. Para Quemú genera un movimiento importante, porque vienen delegaciones de distintas provincias del país y por supuesto de la mayoría de los centros tradicionalistas de La Pampa», resaltó Bonetto.



El anuncio fue realizado en la Subsecretaría de Turismo, con la presencia del subsecretario, el intendente de Quemú y los organizadores. La actividad se desarrollará este fin de semana en la localidad de Quemú Quemú, organizado por el Centro Tradicionalista «Fortin Pampa». Un espectáculo para no perderse de ver, con excelente gastronomía criolla.

Por parte de la organización del evento, el presidente del Centro Gaucho «Fortin Pampa», Héctor Gambarini, expresó: «Este año la institución cumple veinte años y hemos luchado bastante para lograr

las instalaciones que hoy tenemos. Para nosotros es muy significativa la realización de este acontecimiento».

Este tradicional Encuentro es ampliamente reconocido en la

región, por la seriedad de sus organizadores, el excelente espectáculo de jineteada y destrezas criollas, una exposición de recados de lujo y el mejor asado con cuero...

## «El día que se terminaron las vacas»

... Tal es el título de una colaboración que con buen humor, aborda un tema trágico que deberíamos tomarnos en serio, si es que lo podemos prevenir:

«Fueron los españoles los que las trajeron hace ya mucho tiempo - Solís o Garay, uno de ellos-, así es que ya van casi 500 años. Tiempo suficiente para que se agrande el rodeo nacional hasta millones de cabezas. No se porque me viene el conquistador Alvar Nuñez Cabeza de Vaca, pero vio, como los que se llaman Roberto de los Arcos y son arqueros, o Pedro Dentini mecánico Dental... hay más casos, pero no nos vayamos del tema.

Otra cosa cierta es que hace mucho que nos mantenemos en 50 millones de cabezas bovinas y la gente cada vez es más, cuando nos quiéramos acordar vamos a ser 50 millones de habitantes y 50 millones de bovinos, volvería el uno a uno, ese que se quiere borrar pero que a todos no les fue tan mal.

Pero pará con tus perspectivas que

eso ya se está dando, creo que somos como 45 millones y creo que tenemos 45 millones de vacas.

Vacas es una forma de decir, se sabe que son bovinos y en el término vacas entran los terneros, vaquillonas, toros y vacas propiamente dichas. No sé si tenemos 45 millones de vacas con tanta liquidación en los últimos tiempos, esto habría que corroborarlo con el INDEC.

Este año, después de tantos de 1 a 1 con Menem-Cavallo, se vuelve a dar el 1a1 con Fernández-Fernández, cosa de gallegos de Río Gallegos. Esta vez es de Bovinos el 1a1 y no de monedas, como antes.

Ahora en monedas estamos muy superiores. Estamos 3,5 a 1 que no es lo mismo, pero parecido. Se dice que con 3,5 a 1 somos más competitivos. Con este tipo de cambio se puede exportar sin problemas, pero el problema no es el tipo de cambio, es el cambio del tipo, el que te aprieta y te dice lo que vendés y lo que comprás y a cuánto, como esta lin o peor...»

(sigue en página 14)

## Confirman Rally Dakar 2010 en Argentina



Imagen aérea del 1er Campamento Santa Rosa del Rally Dakar 2009.

Frente al éxito y al entusiasmo popular suscitado por el Dakar 2009 que se desarrolló por primera vez en Argentina y Chile, la organizadora de la prueba A.S.O. ha convenido con ambos gobiernos para llevar adelante la organización del rally en 2010

El anuncio oficial con el recorrido de la 32ª Edición, será en dos conferencias de prensa, la primera a realizarse el 2 de marzo en

Buenos Aires y la segunda el 3 de marzo en Santiago de Chile.

El fanatismo argentino quedó reflejado no sólo por la cantidad de seguidores al lado de la ruta de la carrera, sino por la cantidad de visitas al sitio Web «Dakar.com». Sobre casi 3 millones de consultas, el 20% fueron de argentinos, superando a los franceses (13%), Países Bajos (10%), España (7%) y Chile (6%)...

**pinturerías Deballi**

• Av. Luro 1.131 - Tel: 453-922  
• Av. Luro y Alvear - Tel: 421-922  
• Av. Ameghino esq. Av. Edison - Tel: 438-949

ENVIOS A DOMICILIO

E-mail: pdeballi@generalpico.com.ar

SHERWIN WILLIAMS  
DISTRIBUIDOR CERTIFICADO

## Turismo & Eventos

MES DE FEBRERO

Vier. 27, Sáb 28 y Dom. 1/3: 20º Encuentro Nacional de Destrezas Gauchas en Q. Quemú.

Vier. 27, Sáb 28 y Dom. 1/3: Fiesta Provincial del Tambo en General Campos.

Sáb. 28: Supercross Nocturno en Santa Rosa.

Sáb. 28 y Dom. 1º: Cierre de Temporada y Carnavales 2009 en Guatraché.

Sáb. 28 y Dom. 1º: Encuentro de la Amistad en General Acha. Homenaje al hachador.

MES DE MARZO

Vier. 6 y Sáb. 7: Encuentro Federal de Folklore en Jacinto Arauz.

Sáb. 7 y Dom. 8: Torneo Regional de Polo en Miguel Cané.

Mar. 17: Presentación Avistaje de Ciervos en Brama. Casa de La Pampa en Capital Federal.

**APCI** Asociación Pampeana de Cultura Inglesa  
Comunicación sin fronteras  
1969 - 40 años de excelencia académica - 2009  
Inicio: 4 de Marzo  
\*\*Promoción especial 2009 para Preparatorio, 1er Grado y 1er año\*\*  
Inscripción abierta - Matriculación sin cargo  
Oliver 248 - Tel. 412474 / e-mail: apci@cpenst.com.ar / www.apci.com.ar

**J.R.M. de Elba O. Beneitez**  
Atelier  
Pico 686 Santa Rosa  
Tel: (02954) 434-712 / 411-646

**EL PROGRESO SEGUROS**  
"Recuerde que el seguro de automotor es obligatorio"  
Automotores  
Vivienda (Combinado Familiar)  
Incendio, granizo, etc. Transporte  
Avellaneda 54 / Telefax: 43-3341  
elprogresosantrosa@cpenel.com.ar

**AGUA VESS**  
Note la diferencia  
Tel: (02954) 434300

**Guíaplano ACTUALIZADA**  
Planes sectorizados con coordenadas de S. Rosa, Toay y Zona de Quintas.  
Guía de búsqueda de calles con barrios y alturas.  
**NUEVA** **Guíaplano REGION**  
Búsqueda ampliada Casas de Barrio por Nros. - Búsqueda de Escuelas  
**CON PLANO 60x80 BICOLOR DE SANTA ROSA y TOAY**  
Consíglala en su proveedor habitual o en nuestras oficinas de Urquiza 640, S. Rosa.  
Atención al Consumidor: (02954) 43-2164  
Venta mayorista - mínimo 10 ejemplares - \$20

**Rapi bus**  
**NUEVOS HORARIOS**  
**LUNES A VIERNES**  
06:30 hs. sale de domicilio  
13:00 hs. sale de domicilio  
16:15 hs. sale de terminal  
20:00 hs. sale de terminal  
**SABADOS**  
08:00 hs. sale de domicilio  
13:00 hs. sale de domicilio  
17:00 hs. sale de terminal  
20:00 hs. sale de terminal  
**DOMINGOS**  
19:00 hs. sale de terminal  
22:00 hs. sale de terminal  
**VIAJES CONTRATADOS A TODO EL PAIS**  
Pasajeros y Encomiendas  
OFICINA N°15 - Terminal S. Rosa  
Tel: (02954) 43-9841  
Encomiendas: 41-1500  
LOCAL N° 1 - Terminal G. Pico  
Tel: (02302) 42-1909

**Gancia**  
Gabi And supermercados  
\$10<sup>95</sup>  
T. Mason 1163 / Tel: 43-0893 - Av. Luro 65 / Tel: 43-2999

UNA EMPRESA FAMILIAR CON GRAN EMPUJE Y EN CONSTANTE CRECIMIENTO

## Cumple 13 años «Labarraz Hotel» de General Pico

Hace ya más de veinte años atrás, los hermanos Hugo, Roberto y Ernesto Labarraz asumieron el desafío y forjaron su futuro comenzando a construir el «Labarraz Hotel», un establecimiento con 24 habitaciones, cocheras cubiertas, desayunador, aire acondicionado, televisión y telefonía en habitación, secador de cabellos, menú de almohadas, servicio de remise, internet, Wi Fi, fax y un proyecto de ampliación a futuro.



En la actualidad el hotel familiar dispone de 24 habitaciones, pero ya hay un proyecto de ampliación que espera el tiempo adecuado para iniciarse.

### Difusión de La Pampa

La familia Labarraz también se ha sabido ganar a lo largo de estos años, un importante reconocimiento, fruto del trabajo de difusión que han hecho acompañando a la Asociación Empresaria Hotelera Gastronómica de La Pampa y a la Subsecretaría de Turismo en ferias internacionales, divulgando las bondades de la provincia. También desde éste establecimiento, desde siempre se ha promocionado la ciudad de General Pico y su amplia zona de influencia, demostrando sus propietarios el cariño por su gente y el terruño.

organizando eventos y cursos de capacitación para integrantes del sector.

Y en esta tarea de brindar difusión y apoyo a la provincia, no podemos dejar de mencionar la permanente colaboración de los hijos de Hugo Labarraz, tanto Agustín como Manuel, especialmente éste último, profesional del folklore a nivel nacional, que toda vez que puede, esta presente con su compañía artística, como ocurrirá una vez más el próximo martes 17 de marzo en Casa de La Pampa en Buenos Aires, cuando se realice a nivel na-



Hugo Labarraz, uno de los tres hermanos propietarios del establecimiento, actualmente preside la Asociación Empresaria Hotelera Gastronómica de La Pampa, destacándose su tarea en el norte provincial, trabajando en conjunto con la Dirección de Turismo Municipal de General Pico, organizando eventos y cursos de capacitación para integrantes del sector.

### Presidencia de la AEHGLP

Precisamente esa dedicación y apoyo a la actividad turística, ha hecho que Hugo Labarraz, directivo de la Asociación Empresaria Hotelera Gastronómica de La Pampa, fuera elegido para presidir la Entidad en el actual periodo, destacándose su tarea en el norte provincial, trabajando en conjunto con la Dirección de Turismo Municipal de General Pico,



Manuel y Agustín Labarraz.

Las empresas proveedoras presentes en esta página, saludan a «Labarraz Hotel» en su aniversario.

**Tienda PERACHINO** de Juan Carlos Botti  
Calle 20 N° 680  
Tel: (02302) 422-895  
(6360) General Pico

**electricidad e iluminación**  
Calle 7 N° 1043 - Gral. Pico  
Tel: (02302) 432-305

### Agencias de Viajes y Turismo

El Gobierno de La Pampa a través de la Subsecretaría de Turismo informa que, se encuentra en vigencia la Ley N° 18.829 que regula la actividad de las Agencias de Viajes y Turismo y recomienda que, cada vez que se compra un viaje, paquete o producto turístico, debe realizarse a través de una Empresa de Viajes y Turismo habilitada. De este modo, se encuentran protegidos por la reglamentación. Para mayor información sobre las Agencias habilitadas, ingresar al sitio oficial de la SecTur: [www.turismo.gov.ar](http://www.turismo.gov.ar) o al de la SubseTur de La Pampa [www.turismolapampa.gov.ar](http://www.turismolapampa.gov.ar)

**Limpieza y Perfumería Santa Rita**  
PRODUCTOS DE ELABORACIÓN PROPIA  
Calle 10 N° 560 / Gral. Pico  
Telefax: (02302) 433-922

**Distribuidora Bai Bai**  
SanCor, DON SATUR, La Casona  
distribuidorabaibai@yahoo.com.ar  
Calle 53 N° 1045 - Tel: (02302) 435899 - General Pico

**Labarraz Hotel**  
Hugo, Roberto y Ernesto  
• Servicio Wi Fi sin cargo  
• Cochera  
• Desayuno continental  
• Aire acondicionado • TV  
• Menú de almohadas  
Calle 8 e/25 y 27 • Tel: (02302) 433250 / 435025 • General Pico  
e-mail: [hotellabarraz@speedy.com.ar](mailto:hotellabarraz@speedy.com.ar) • [www.aehglp.org.ar](http://www.aehglp.org.ar)

Presentes junto a «Labarraz Hotel» en este nuevo aniversario  
CAPACITACION Y DIFUSION DOS PILARES FUNDAMENTALES  
Asociación Empresaria Hotelera Gastronómica DE LA PAMPA  
[www.aehglp.org.ar](http://www.aehglp.org.ar)

**Parrilla Los Caldenes**  
Pastas  
• Especialidad en carnes mechadas al horno.  
• Pastas caseras (elaboración propia)  
SALON CLIMATIZADO  
Consulte Salón Anexo  
Av. Sgo. Marzo 385  
Tel.: (02954) 429449  
[www.parrillaloscaldenes.com.ar](http://www.parrillaloscaldenes.com.ar)

Subsecretaría de Turismo de la Provincia Tel: 42-5060 / 42-4404 - Dirección Municipal de Turismo Tel: 43-6565 - Oficina de Informes 24 hs Tel: 42-2952 / 42-2249 - Parque Don Tomás Tel: 43-4568 - Casa de Gobierno - Tel: 43-3010 - Municipalidad de Santa Rosa Tel: 43-3525 - Univ. Nac de La Pampa Tel: 42-2581 - Aeropuerto Santa Rosa Tel: 43-4490 - Terminal de Omnibus Tel: 42-2249 - Estación de Trenes Tel: 43-3451 - Policía Federal Tel: 43-3382 - Policía de

Agencias de Viajes y Turismo en Santa Rosa: Alta Pampa 43-2653 / Analem Travel 42-6252 / Calden 42-2775 / Cánica Travel 41-4-3633 / Che Pampa 45-5655 / Great Travels 45-4300 / Interuris 45-3200 / Libra Viajes 41-9193 / Mac Allister Travel 45-4400 / Maiten V.T. 41-1490 / Pamir 42-6162 / Perrier Viajes 42-33057 / Salvador V.T. 42-0059 / Santa Rosa V.T. 42-0800 / Swiss Travel 42-7607 / Terrenas Viajes 45-8661 / Vega Viajes 43-3415 / Zafiro

Casa de La Pampa en Buenos Aires Tel: 4326-0511/1769 - Casino Club: Sala Central Tel: 45-4794 / Tragamonedas Tel: 43-065 - Cines y teatros: Teatro Español Tel: 455325 - Teatro A.T.P. Tel: 454754 - Cines Don Bosco y Amadeus Tel: 458160 - Centro Municipal de Cultura Tel: 455324 - Museo Provincial de Historia Natural Tel: 422693 - Museo Provincial de Artes Tel: 427332 - Museo Policial D. Antonio Tel: 433551 - Fundación Banco de La Pampa Tel: 43-9203



**ESTE FIN DE SEMANA DEL VIERNES 27, SABADO 28 Y DOMINGO 1°  
20° Encuentro Nacional de Destrezas Gauchas en Quemú**

VIENE DE TAPA

**Programa de la fiesta**

Para el día viernes 27, la apertura se efectuará con una exposición fotográfica por parte de Fortín Pampa, además de una exposición de recados y ponchos, a cargo de la Asociación Criolla Argentina, a la hora 21:00.

En tanto, a las 22:30 se proyectará una película de recopilación de los veinte años de trayectoria de Fortín Pampa. Seguidamente habrá una gran bailanta con el grupo "Rojo Vivo" proveniente de la localidad de Lincoln. En la oportunidad la entrada será de carácter gratuito.

El sábado 28, comenzará la jornada a la hora 16:30 con la actuación de la Banda de General Pico. Y a las 17 hs. se desarrollará un Paseo Gaucho de jinetes, tropillas y carruajes, donde participan delegaciones de diferentes provincias.

Para la hora 21:00 la cena con las delegaciones se efectuará en el Gimnasio Municipal.

La jineteada será cerca de las 22 hs. con 20 reservados a caballo montado, categoría bastos.

El Ballet de Miguel Cané interpretará el "Himno del Fortín" a las 23 hs. para luego dar paso al folklore con Dario "El Chamaecero". Se realizará una entrega de presentes en reconocimiento a la primer Comisión Directiva y colaboradores. Actuarán el conjunto "Los de Maza", "Las voces del Chañar" y habrá



Una tropilla que ya se convirtió en una postal de La Pampa y que ha recorrido el mundo, la de Ariel Ramos, que estuvo presente en los anuncios como integrante de «Fortín Pampa», acompañando a Gambarini.

bailanta con el grupo "Rojo Vivo".

El domingo 1° de marzo comenzará la última jornada con una misa de campaña a las 8 hs. A continuación se efectuará un concurso de caballos mansos de pecho y atados al sulky.

A las 10:30 hs. aproximadamente será la jineteada con grupa, 15 reservados, jinetes locales monta asegurada. El almuerzo de asado con cuero y costillares tendrá lugar cerca del medio día, para a las 14:30 hs. realizarse la jineteada categoría bastos, 40 reservados a caballo montado.

También se realizarán montas especiales con Juan Cañete en "La Alpargata" categoría grupa y Fredi Gatica en el "Cencerro" en categoría bastos.

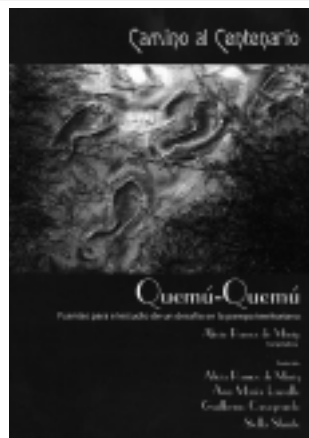
El broche del año, "20° Aniversario", será la categoría clinas 8 reservados con jinetes invitados. La animación del espectáculo estará a cargo del Indio Pampa y Daniel Martín, con la presencia del payador Uberfil Concepción. El valor de la entrada tanto para el sábado como para el domingo es de \$ 35. Mayor información, Héctor Gambarini: (02302) 1569-9740.



El almuerzo del domingo será asado con cuero y costillares. Una especialidad destacada de la cocina rural que ha distinguido los Encuentros de Quemú.

**Quemú-Quemú camina desde el Centenario**

Quemú-Quemú es un vocablo perteneciente a los pueblos originarios, un topónimo no surgido en el medio sino de un traslado efectuado desde la provincia de Buenos Aires al Territorio Nacional de La Pampa Central por sus fundadores Sara Unzué y Carlos Madero, primero a la estación de ferrocarril en 1907 y luego al pueblo fundado el 26 de Julio de 1908. Para comprar el libro: (02954) 1566-3903 ó (02302) 1544-1834 (Santiago Gette, French 239, Quemú-Quemú).



«Este viernes 27, en la apertura, aparte de la exposición fotográfica de 'Fortín Pampa' por los veinte años de la entidad, recomiendo muy especialmente que puedan apreciar la excelente exposición de recados y ponchos, que estará a cargo de la Asociación Criolla Argentina. Eso será a partir de las 21 hs. y seguramente también podrá exhibirse el día sábado en horario a determinar, de acuerdo a la actividad a desarrollarse en el tradicional Paseo Gaucho, con jinetes, tropillas y carruajes», explicó el presidente de la entidad organizadora, Héctor Gambarini.



**Por trabajo o por placer...**

**La mejor elección.**

**Hotel CUPRUM**

Av. Spinello y Carlos Gardel  
Santa Rosa

Reservas al telefax:  
**42-0500** rotativa  
info@hotelcuprum.com.ar · www.hotelcuprum.com.ar

**JUBILESE YA**

**CON O SIN APORTES**

**Dra. LIDIA REDERO**  
Turnos: (02954) 56-4443 / (011) 4629-6975  
Cel: (011) 15-4531-4923  
E-mail: lidiabeatriz53@yahoo.com.ar

Queremos hacer llegar nuestro saludo a Región Empresa Periodística por comenzar a transitar el 19° año de circulación de Semanario Región, haciendo realidad "el puente de comunicación" que se propuso desde sus inicios.

Municipalidad de **General Pico**  
La ciudad que todos queremos

**20° Encuentro Nacional de Destrezas Gauchas**

**En Quemú Quemú - La Pampa**

**27 y 28 de Febrero, 1 de Marzo 2009**

Valor de la entrada: \$ 35 cada día. Viernes Gratis.

**VIERNES 27 DE FEBRERO**  
21:00 hs. Apertura Exposición Fotográfica Fortín Pampa  
22:30 hs. Proyección película recopilación 20 años  
Gran Bailanta con Grupo "Rojo Vivo" de Lincoln

**SABADO 28 DE FEBRERO**  
16:30 hs. Paseo Gaucho de Jinetes, Tropillas y Carruajes,  
22:00 hs. Jineteada categoría Bastos.  
23:00 hs. Todo el folklore con "Los de Maza",  
"Las Voces del Chañar"  
Bailanta con grupo "Rojo Vivo"

**DOMINGO 1 DE MARZO**  
10:30 hs. Gran Jineteada con grupa  
14:30 hs. Jineteada Categoría Bastos  
17:00 hs. Gran Broche 20° Aniversario

AUSPICIA:  
*Hacendados Quemú Quemú S.A.*

EL LUNES 2 ES EL ANUNCIO OFICIAL  
Rally Dakar 2010 en Argentina



**VIENE DE TAPA**  
Este lunes 3 a las 10:30 hs. en la Residencia Presidencial de Olivos, la primera mandataria, Cristina Fernández, encabezará el anuncio oficial de una nueva competencia que tendrá a Argentina como escenario internacional.

Los organizadores destacaron que el sitio Web 'Dakar.com', tuvo casi tres millones de visitantes en

la edición 2009. El interés del público argentino y chileno, ya confirmado por la masiva participación al borde de las pistas, fue de nuevo puesto en evidencia con el análisis de las cifras de visitas de los internautas, siendo Argentina la que domina la punta con el 20% del total, seguido por Francia (13%), Países Bajos (10%), España (7%) y Chile (6%).

EN DIRECCION DE HIDRAULICA  
A partir de abril para instalaciones deberá intervenir el Matriculado

La Dirección de Hidráulica de la Municipalidad de Santa Rosa, informó que a partir del 1° de abril se solicitará la intervención del matriculado interviniente para cada tramitación que deba realizarse en dependencias del Departamento de Instalaciones Internas de dicha repartición.

En tal sentido, las instalaciones a refaccionar, ampliar y/o ejecu-

ción de nuevas conexiones, deberán ser tramitadas por el profesional interviniente y ejecutadas por personal capacitado y expresamente autorizado por la mencionada Dirección.

Para mayores informes, los interesados deberán dirigirse a la Dirección de Hidráulica, ubicada en calle Hilario Lagos 333 de Santa Rosa.

Batimat Expovivienda en junio

Basada en el éxito obtenido en su última edición, este año Batimat Expovivienda se realizará del 2 al 6 de junio, como siempre en La Rural, Predio Ferial de Buenos Aires, con ingreso por Plaza Italia.

En forma simultánea se llevará a cabo la 5ª Exposición Internacional de las Industrias del Vidrio y el Aluminio - ALUVI 2009.

Para más información consultar el sitio Web [www.batevi.com.ar](http://www.batevi.com.ar) ó llamar al tel: (011) 4330-0335.

**BOCHA**  
SERVICIO MECANICO INTEGRAL  
Hector Omar Gallardo

Para los motociclistas el casco es obligatorio.

ESPECIALIDAD DIESEL

SCANIA Ford VW

Gracias por confiar en nosotros

NUEVA DIRECCION: Calle 304 N° 64 - Gral. Pico  
Tel. Part.: (02302) 422-942 / Cel: (02302) 15-602822 - 15-604168

**San Uriel SRL REPUESTOS**

TOYOTA CHEVROLET

Línea Completa Repuestos originales

ISUZU ENVIOS A TODO EL PAIS HYUNDAI

Av. Luro 2104 esq. J. Ingenieros  
Tel: (02954) 43-7655 / 43-3347  
Santa Rosa, La Pampa / E-mail: toyopampa@hotmail.com

**IGLESIAS**

REPARACION Y PINTURA AUTOMOTOR

SISTEMA DE COLORIMETRIA COMPUTARIZADO

BANCO DE ENDEREZADO HIDRAULICO

Tel: (02954) 45-3027 y 15-51-0583  
Av. Luro 2.708 - E-Mail: talleriglesias@hotmail.com

**ROSSOTTO**  
PINTURERIAS

Santa Rosa:  
• Avda. España 535  
• Luro 1647 • Gil y Alvear  
• Ameghino 868 • Spinetta 212  
Trenque Lauquen:  
• Montferriand 369

www.pintureriarossotto.com.ar

**GALVO MADERAS**

CLASIFICADOR OFICIAL MASISA Alto Paraná

Fabricación de pisos de madera tarugado y parquet de cañón. Fabrica de vigas laminadas. Machimbres y molduras. Venta de maderas en general.

Administración y venta: Calle 25 N° 1345  
Tel: (02302) 43-1581 • Telefax: 42-5175 • Gral. Pico  
Fabrica: PARQUE INDUSTRIAL GENERAL PICO  
e-mail: calvomaderas@ciudad.com.ar

Porque usted se merece la mejor atención!

**RENE CHIAVON S.R.L.**  
Ferretería Industrial

Los esperamos en nuestro **NUEVO LOCAL**  
de Av. Circunvalación Stgo. Marzo 2.596 entre Schmidt y Constituyentes  
Telefax: (02954) 42-3117 / 43-2230

**PASTORUTTI**  
MATERIALES ELECTRICOS

- Motores eléctricos • Energía solar • Iluminación
- Telefonía • Insumos • Redes de computadoras
- Estabilizadores • UPS • Centrales telefónicas
- Iluminación decorativa y profesional

L. de la Torre 475 MANSILLA 44  
Telefax: (02954) 43-2208 / 42-3404 Tel: (02954) 438004  
E-mail: pasto@speedy.com.ar E-mail: pasto1@speedy.com.ar

**AISPLAC**  
S.R.L.

En Sta. Rosa: Av. Luro 1227  
Tel: (02954) 412800  
Cel: 15-672460

En G. Pico: Calle 19 N° 840  
Tel: (02302) 43-5814/430191  
Cel: (02302) 15-601587  
[www.aisplac.com.ar](http://www.aisplac.com.ar)

Usted trae una idea... nosotros la construimos.

**ADONAI**  
CONSTRUCCIONES

Obras Públicas y Privadas

Av. Perón 3780  
Santa Rosa / La Pampa / (02954) 429627 / 15315527

MATERIALES PARA LA CONSTRUCCIÓN. Todo en: Aberturas Pisos y revestimientos - Juegos de baño y mucho mas.

ZANON Roca GILBERT MET weber IGGAM  
BAR METAL Con la fuerza de la unión

**CENTRAL AIR**

SERVICIO TECNICO ESPECIALIZADO

Venta-instalación-service de aire acondicionado y calefacción central, Calderas, radiadores y fabricación de conductos.

Escalante 725 / Tel: 02954-428398 / Cel: 02954-15516771  
E-mail: central\_air@hotmail.com

**BALANCEO DE BARRAS DE MANDO**

Tornería

La Casa del **CARDAN**

NUEVO TELEFONO  
**564073**

Delfin Gallo 955 Santa Rosa

**SYMBOL**

RENAULT Y QUERES UN AUTO QUE LE QUEDE BIEN.

TU VIDA CRECE

www.renault.com.ar

CONCESIONARIO OFICIAL

**MANERA PEREZ**  
Y CIA. S.A.C.I.I.A.

Calle 17 N° 1154 | (6360) General Pico (LP)  
Tel: (02302) 42-1800/42-2022/42-2382 | Fax: (02302) 42-2290  
Venta de Usados y Plan Rombo | Calle 19 N° 1030, Tel: (02302) 43-3222

**ARIWE**

MATERIALES PARA LA CONSTRUCCION

Almte. Brown 1495 - Santa Rosa  
Tel: (02954) 428802 • Telefax: (02954) 421303

**ALUMINIOS SICILIA**

Cerramientos de aluminio - Vidrios Espejos - Mamparas - Frontes integrales  
Bachas de baño  
Doble vidrioado hermético

VISITE NUESTRO NUEVO SALON DE EXPOSICION Y VENTA  
Calegaris 256

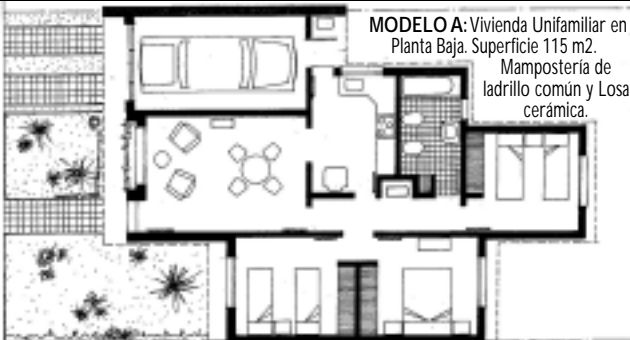
Tel: 421733  
Cel: 15-51-8831  
Santa Rosa



**CONSTRUCCION - PRECIO POR M2  
COSTOS AL DIA**

DESIGNACION	Un.	Cant.	Mater.	M. de O.	Parcial	Total
<b>TRABAJOS PRELIMINARES</b>						
Limp. Terreno- Replanteo- Nivelac.	Gl.			1600,00	1600,00	1600,00
Excavación Zanjas p/ Cimientos	m3	20,00		2247,00	2247,00	3847,00
<b>ALBAÑILERIA</b>						
Hormigón Pobre p/ Cimientos	m3	28,00	4311,00	3650,00	7961,00	11808,00
Mampostería Cimientos	m3	9,00	3551,00	4186,00	7737,00	19545,00
Capa Aisladora Horizontal	m2	25,00	504,00	1605,00	2109,00	21654,00
Mampostería Elevación 0.30	m2	125,00	14442,00	9635,00	24077,00	45731,00
Mampostería Elevación 0.15	m2	100,00	5791,00	5591,00	11382,00	57113,00
Encadenado H°A° Pared 0.30	ml	48,00	2372,00	2208,00	4580,00	61693,00
Encadenado H°A° Pared 0.15	ml	38,00	805,00	1333,00	2138,00	63831,00
Contrapiso H° Cascote	m2	160,00	14469,00	2064,00	16533,00	80364,00
Losa Cerámica c/Capa Compresión	m2	115,00	1446,00	8029,00	9475,00	89839,00
Membrana Asfáltica	m2	130,00	2245,00	636,00	2881,00	92720,00
Azolado Hidrófugo	m2	125,00	1928,00	960,00	2888,00	95608,00
Revoque Grueso a la Cal	m2	450,00	7062,00	10434,00	17496,00	113104,00
Revoque Fino a la Cal	m2	450,00	3182,00	7386,00	10568,00	123672,00
Piso Cerámica Interior con Carpeta	m2	120,00	6748,00	6100,00	12848,00	136520,00
Piso Exterior y Vereda	m2	45,00	3529,00	2956,00	6485,00	143005,00
Revestimiento Azulejos	m2	25,00	732,00	1758,00	2490,00	145495,00
Contrapiso Pendiente s/Losa	m2	115,00	1436,00	4221,00	5657,00	151152,00
Revoque Cieloraso	m2	115,00	3528,00	6923,00	10451,00	161603,00
<b>INSTALACION ELECTRICA</b>						
INSTALACION SANITARIA	Gl.		3503,00	5719,00	9222,00	170825,00
<b>AGUA</b>						
Agua	Gl.		1027,00	1371,00	2398,00	173223,00
Cloacas	Gl.		1010,00	955,00	1965,00	175188,00
<b>ARTIFACTOS</b>						
Artefactos	Gl.		2437,00	635,00	3072,00	178260,00
<b>INSTALACION DE GAS</b>						
Materiales	Gl.		1922,00	955,00	2877,00	181137,00
Artefactos	Gl.		5217,00	960,00	6177,00	187314,00
<b>CARPINTERIA MADERA</b>						
Puerta Frente 0.90x2.00	1,00	1168,00	120,00	1288,00	188602,00	
Puerta Servicio	2,00	2098,00	186,00	2284,00	190886,00	
Puerta Placa	6,00	1540,00	542,00	2082,00	192968,00	
Ventana 1.60x1.50 con Cortina	4,00	3204,00	485,00	3689,00	196657,00	
Ventiluz 0.50x0.50	1,00	320,00	80,00	400,00	197057,00	
Frente Placard 2.05x2.40	3,00	3760,00	376,00	4136,00	201193,00	
Frente Placard 0.50x2.40	1,00	513,00	127,00	640,00	201833,00	
Mueble Bajo Mesada 2.50	1,00	4466,00	168,00	4634,00	206467,00	
Portón Garage 2.40x2.00	1,00	4666,00	462,00	5128,00	211595,00	
Vidrios 3mm.	m2	13,00	1635,00	490,00	2125,00	213720,00
<b>PINTURA</b>						
Latex Exterior	m2	120,00	960,00	1610,00	2570,00	216290,00
Latex Interior	m2	344,00	1762,00	3766,00	5528,00	221818,00
Barniz	m2	64,20	320,00	1051,00	1371,00	223189,00
<b>VIARIOS</b>						
PROY. Y DIRECCION TECNICA	Gl.			12545,00	235734,00	
	Gl.			21216,00	256950,00	

**VALOR ESTIMATIVO POR METRO CUADRADO -IVA incluido- : \$ 2.234**



**Aclaración Importante:** Los costos son estimativos y para un determinado prototipo. Surgen de consultas a Contratistas y de Comercios locales. Los costos no pretenden dar orientación alguna sobre sus valores para el mercado, dado la dispersión existente especialmente en mano de obra. Los costos solo pretenden ser una guía para un determinado prototipo de determinado tipo de construcción. Cualquier tipo de cálculo de valores corre por cuenta de quien lo realice.

**Consejo Profesional de Ingeniería y Arquitectura de La Pampa**  
 En Santa Rosa: Urquiza 564 (6300)  
 Telefax: (02954) 42-9781 • e-mail: cpialp@cpenet.com.ar  
 En General Pico: Calle 15 N° 1283 (6360)  
 Telefax: (02302)42-5623 • e-mail: cpialpico@speedy.com.ar.com.ar  
 En Internet: www.cpialp.com.ar

**GENERADORES ELECTROGENOS  
No más cortes eléctricos**

Las interrupciones en el servicio de la energía eléctrica, toda vez que ocurren provocan verdadero caos en infinidad de usuarios, con las consecuentes pérdidas económicas de mercaderías y en muchos casos la avería de maquinaria, artículos electrónicos o componentes.



En la actualidad, el costo accesible de un equipo generador eléctrico, no debería hacernos dudar a la hora de salvaguardar nuestra actividad.

Una muestra de esto son los nuevos Grupos electrogenos

diesel estacionarios Gamma. Los hay trifásicos, con motores diesel, refrigerados por agua, con arranque eléctrico, bastidor antivibratorio, portátiles, etc.

Como ejemplo, el modelo 2500 de la marca, con una capacidad de tanque de 12 litros, ofrece corriente a 200 /12V, con una potencia de 5.5 HP, su peso es tan sólo de 43 kg y cuesta poco más de \$ 1.200. Consultar por toda la línea en Ferremat Juan Carlos Narcisi SRL de General Pico, Calle 9 (Oeste) N° 159 ó llamando al (02302) 42-2601.

**HERRAJES GALLO**  
 El apellido de los herrajes  
 • HERRAJES PARA MUEBLES Y OBRAS EN TODOS LOS ESTILOS  
 • HERRAMIENTAS  
 • LLAVES AL INSTANTE  
 Av. San Martín 375 • S. Rosa  
 Telefax: 45-7700

**ferremat juan carlos narcisi s.r.l.**  
 ni un sólo minuto sin electricidad  
 Generador 2500 Arranque Manual 5,5 Hp Potencia 2000 Wats...\$ 1.280  
 Generador 4500 Arranque Manual 11 Hp Potencia 4500 Wats...\$ 2.050  
 Generador 6500 Arranque Manual 13 Hp Potencia 6000 Wats...\$ 2.406  
 Generador 6500 Arranque Electri. 13 Hp Potencia 6000 Wats...\$ 2.800 IVA incluido  
 Calle 9 (Oeste) N° 159 / Telefax: (02302) 42-2601 / General Pico / narcisi@speedy.com.ar

**ARZANO Deuro AMOBLAMIENTOS**  
 COCINA VESTIDORES  
 PLACARES BAÑO  
 OFICINA  
 Pico 210 Santa Rosa  
 Tel. (02954) 416900 • www.arzanoamoblamiento.com.ar

**EUJO MATERIALES**  
 CAÑOS Y ACCESORIOS para instalación domiciliar de AGUA, GAS Y CLOACAS  
 Revestimientos - Sanitarios - Grifería  
 Av. Circunvalación Este 2755 - Tel: (02954) 422351  
 E-mail: eujomateriales@hotmail.com

**RHODA GRANITO Y MARMOL**  
 Envios a toda la provincia  
 Granitos y Mármoles nacionales e importados  
 www.rhoda.com.ar  
 Av. Circunvalación y Allan Kardec / Santa Rosa  
 Tel: (02954) 41-6900 / Cel: (02954) 15 63 1657

**PONGIBOBE ABERTURAS**  
 PORTONES, PUERTAS, VENTANAS de aluminio y de chapa estampada, pesada e inyectada.  
 Portones desde .....\$ 920  
 Puertas Chapa Reforzada Punta Diamante desde \$ 355  
 FABRICA DE CORTINAS DE ENROLLAR  
 F. L. Beltrán 1282 (Altura Av. Spinetto 1.200)  
 Tel: (02954) 15-44-3628 - Santa Rosa

**DeMechy SANITARIOS**  
 Membrana líquida 20 lts. transitable. \$ 215  
 Membrana MEGAFLEX 4 mm, 45 kg. \$ 102  
 Tanque 600 lts. \$ 330  
 Tanque 850 lts. \$ 412  
 Av. Circunvalación Stgo. Marzo Sur 116 - S. Rosa  
 Tel: (02954) 56-1111 / demechysanitarios@cpenet.com.ar  
 Membranas MEGAFLEX | Gas, Agua, Cloaca  
 Repuestos de grifería y sanitarios  
 ENTREGA A DOMICILIO

**abertecno**  
 Fábrica de Aberturas en Aluminio y PVC.  
 1er Fábrica de Aberturas en PVC de La Pampa  
 Tel: (02954) 422400  
 Juan Manuel de Rosas 2355 (Ruta 35 esq. Av. Circ. Santiago Marzo Sur)  
 SANTA ROSA / LA PAMPA  
 E-mail: abertecno@ciudad.com.ar

**MISIONES maderas**  
 LA CALIDAD QUE NECESITA, EN EL MOMENTO QUE LA NECESITA  
 NUEVO!!  
 Sistemas corredizos para cajones, puertas de muebles y de placares.  
 Bisagras - Tiradores  
 • Machimbres • Tirantes • Vigas macizas y laminadas  
 ¡Y todo lo que necesita para su techo!  
 • Enchapados • Melaminas • Fenólicos • Pisos de madera  
 • Pisos flotantes • Decks • Todo para su Campo  
 Av. Stgo. Marzo Este y Sansinanea 250  
 Tel: (02954) 421-276 • Fax: (02954) 423508  
 E-mail: misionesmaderas@speedy.com.ar

**POLERO E HIJOS**  
 VENTA DE MATERIALES SANITARIOS  
 San Juan 632/36 • S. Rosa  
 Tel: (02954) 42-6018  
 • Tanques para agua de fibrocemento y PVC • Bombas Elevadoras • Caños Polipropileno Línea Dorada  
 • Termofusión COPRAX - HIDRO 3 • Cañerías para gas EPOXI ACINDAR y accesorios EPOXI DEMA • Bracería  
 • Caños HIDRO BRONZ y accesorios • Repuestos de todas las griferías • Anexo Ferretería y Electricidad

**Piedras DON FIORI**  
**ADOQUINES EXCLUSIVOS BORRAVINO**  
 Pórfidos • Adoquines  
 Piedra Bocha  
 Lajas • Piedras  
 Piedras para cascadas  
 L. King 2452 esq. Stgo. Marzo Este • Tel: 15-47-5543 • Santa Rosa

**Richter Mario**  
**CARPINTERIA EN GENERAL**  
 Santiago Alvarez 1756 • Tel. Part.: (02954) 49-8031  
 Cel.: (02954) 15-68-5728 • (6300) Santa Rosa - L. P.

Plano Santa Rosa o Mapa La Pampa, completos, actualizados, listos para colocar exterior o interior 1x1,40 m desde \$ 450 - GY Producciones (02954) 15 59-4866



EL QUE SE QUEDO SIN VACAS, CUANDO VEA UNA, LLORARA.

## «El día que se terminaron las vacas»

VIENE DE TAPA

«A esos mecanismos les llaman sudespas o sudor de espaldas, pues van derecho al... Pero nos fuimos por las ramas nuevamente, estábamos con las vacas y te digo que aquí siempre hubo vacas y seguirá habiendo por mucho tiempo más, ¿cuánto más?, 5, 10 años, no más.

De todas maneras, te invito a pensar un país sin vacas, de ollas flacas, que es lo que se quiere y vamos para ese lugar, al tacho.

¿Cómo será? Por empezar se enfriaría el planeta, porque dicen que los rumiantes con el metano que liberan comprometen la capa de ozono. Pero el frío yo también lo veo en la cocina, ¿te imaginás las miles de doñas Rosas sin carne, qué hacen? Pastas, ensaladas, no se.

Lo único que yo sé es que las amas de casa y también las otras, sin carne de vaca no saben para donde disparar. Fijate que cuando los chacareros paran 4 días ya se vuelven medias locas con la cocina, ¿te imaginás una vida?

Afectaría dramáticamente a la educación pues no hay maestro o maestra que no haya, alguna vez, dicho "saquen una hoja o abran el cuaderno y escriban", composición "tema la vaca". Cuántas generaciones han conocido a la vaca Aurora, esa lechera overa.

Dos tercios del país la llorarían y el otro tercio también, pero no a la vaca Aurora, a la vaca común. Digo dos tercios porque esa es la proporción de aridez de nuestra geografía y ahí la única que se maneja como en el patio de la casa es la vaca, otra especie puede ser, pero nunca como la vaca, habría que ver.

Me imagino los montes bajos y los bosques de Caldén, el Vinal, sin vacas, llenos de pasto, los incendios rurales durarían semanas y meses, como antes, como dicen los historiadores, "duraban 2-3 ó más meses hasta que llovía y se extinguían".

El bife de chorizo, el matambre, la costeleta y la tira de asado, desaparecerían del paisaje culinario y empezarían a verse patitas de otros animales alternativos, que dicen que se comen y son ricos pero habiendo vacas, ni ahí, que los coma otro, como en Asia.

Botas de cuero, zapatos, camperas, botines y pelotas de fútbol, sillones,



Pero ¿qué quiere decir un país sin vacas, Argentina sin vacas? Simplemente un Gobierno que no quiere a la vaca, la persigue, la mata, la liquida, empobrece a los hombres que tienen vacas y estos empobrecen a aquellos que no las tienen o no las pueden tener, pero que le son útiles para tener un modo de vida.

tapizados, tientos y sogas para el campo, lazos, arneses, etc., todo importado, nada de aquí, nada de vacas.

Tenemos una capacidad de faena de 15 millones de cabezas al año, todo eso no sirve para otra especie, así o se recicla o se pierde. Ni hablar de los miles y miles de puestos de trabajo que se perderían en los frigoríficos contando obreros y administrativos, etc.

Las curtiembres ya no contaminarían pero tampoco darían de comer. Los miles de camiones jaulas que transportan las amadas vacas, ya no servirían para otra cosa, ni sus choferes, ni sus dueños. Donde irían a parar los que manejan las balanzas, los hombres de a caballo, los hombres de a pié, dónde. Los cuchillos, las piedras de afilar, las chairas serían reliquias dando vueltas por el país si no hubiera qué hacer con ellas. Estas fábricas no se cerrarían pero sí despedirían personal. La movediza se quedaría quieta, bastante quieta. No habiendo vacas se termina el alambrador, se achicaría el alambre acerado y el de maneja, la torniqueta, el poste ya no sería buscado como antes, ciertamente un respiro para los bosques de quebracho, caldén y curupay, pero apunte que alambrador es un oficio importante en nuestro país y todos a casa y sus empleados.

También, cuántas casillas rurales, cuanto carro fama estacionado en los pueblos de la Patria.

Algunos creen que si se termina la vaca, a ellos no les pasa nada, por-

Se achicaría el número de profesionales que inseminan y transplantan y venden embriones y los que fabrican nitrógeno líquido.

Constituimos un país con vacas, sin aftosa, pero con vacunación anti-aftosa. Tenemos varios laboratorios que sin fabricar Vacuna anti-aftosa tendrían que cerrar porque es lo que mueve el resto de los insumos biológicos. De no haber vacas no se fabricarían miles y millones de caravanas para identificar los animales. Tampoco se fabricarían miles y miles de medicamentos para uso animal para las vacas, vitaminas, minerales, alimentos, núcleos vitamínicos, arrolladoras, picadoras, silos, cubeteadoras, pelleteadoras transportadoras, personal, siempre el personal que pierde el trabajo por falta de vacas.

El chocolate con leche, los helados de crema, los de dulce de leche, el dulce de leche y las leches enteras, las descremadas y las con agregados para cada estado fisiológico o patológico.

No habiendo vacas es seguro que disminuirá el número de equinos, esos necesarios para su manejo.

Los miles de turistas que nos visitan en Argentina vienen por sus paisajes, muchos de ellos con vacas, en el turismo de estancia fundamentalmente, pero dos atractivos son el bife de chorizo y las confecciones de cuero hechas en Argentina. Nos tendríamos que despedir de esas tres fuentes de divisas si no hubiera vacas en el país.

Pero ¿qué quiere decir un país sin vacas, Argentina sin vacas? Simplemente un Gobierno que no quiere a la vaca, la persigue, la mata, la liquida, empobrece a los hombres que tienen vacas y estos empobrecen a aquellos que no las tienen o no las pueden tener, pero que le son útiles para tener un modo de vida.

Mucho de lo que está ocurriendo es lo que ocurre en un país sin vacas, pues estamos viajando a mucha velocidad hacia un país sin vacas y lo que es más grave, no se sabe si se vuelve desde un país sin vacas a uno con ellas.

Nunca un país en el mundo con tantas vacas se quedó sin ellas.

Se puede concluir que el que se quedó sin vacas, cuando vea una, llorará'...»

Un observador del agro

**DOG CHOW**  
**CAT CHOW**  
**PUPPY CHOW**  
**DOG MENU**

**SEMILLERIA**  
*Los Amigos*  
de Daniel E. Espina y Luis A. Lago

dogui Gati

Telefax: (02954) 42-9797  
Av. Edison 1.062 / S. Rosa

**YA ESTAMOS INSCRIBIENDO**

Inglés para niños, adolescentes y adultos

**ISI**

- Enseñanza personalizada
- Enfoque comunicativo-interactivo
- Cursos regulares y especiales

O'higgins 555  
Tel. 02954-414313  
celular 15442174 - isi\_institutodeidioma@cpenet.com.ar

**AHORA TAMBIEN CERRAJERIA**

**NEX**  
*Herrajes - Cerrajería*

Todos los herrajes para su hogar, comercio, industria, oficina, etc.

- Cerraduras antipánico
- Regatones

Cel: 1567-9973  
Tel: 45-4544  
Andrada 38 / S. Rosa

desde aquí directo al Norte

**TUS**

Nuevo servicio a Córdoba, en unidades semi cama con cena a bordo, con toda la atención que Ud. se merece. ...y nosotros acostumbramos.

Boletería N° 6 - Tel.: (02954) 43-2140 - S. Rosa

Siempre más cerca.

desde aquí directo al Sur

**B&B**  
**Bibiana y Bairo**  
ESTILISTAS  
DAMAS - CABALLEROS - NIÑOS  
Anexo Perfumería  
Av. San Martín 654 / Tel.: (02954) 43-2072

Para el día de la Mujer el mejor regalo está en:

**JOYERIA ANTOCI**  
RELOJERIA

• Relojes y Regalos • Joyería

CORONEL GIL 521 • Tel.: (02954) 562-809 • Santa Rosa

**AutoServicio Hital**

Hital BIEN PAMPEÑO

- Atención Personalizada
- Verduras y Frutas de 1° Calidad
- En carnes, siempre lo mejor

A. Castro y Duarte, B. Aeropuerto, Tel: (02954) 438644 / México 1658, a media cuadra Plan 5.000, Tel: (02954) 423761

**CARNICERÍA El Profesional**

De Oscar Fernández

EXCELENTE CALIDAD AL SERVICIO DE TOAY

TEL: (0954) 492-519  
Roque S. Peña 1315 - Toay - L. P.

## LA PAMPA EN LA 35ª FERIA DEL LIBRO: Abre la recepción de libros de escritores pampeanos

La Subsecretaría de Cultura invita a los escritores pampeanos que deseen promocionar y consecuentemente vender libros en el Stand de las Provincias de la 35ª Feria Internacional del Libro, a presentar hasta cinco ejemplares por título en su sede, sita en Pellegrini 180 - Planta Alta - de la ciudad de Santa Rosa.

A efectos de confeccionar la ficha bibliográfica de cada título y su posterior organización, se recibirán ejemplares hasta el 13 de marzo.

Asimismo, se informa a los interesados en vender sus obras, que el Comité Ejecutivo de la Feria realiza una retención de valor de tapa del 35%.

La Subsecretaría de Cultura desea destacar la importancia del sector editorial de nuestra provincia, la envergadura que ha cobrado el mismo en los últimos años ofreciendo un extenso catálogo de títulos de autores pampeanos, así como también la calidad de las publicaciones. Pero a pesar de dicho crecimiento, se hace imposible brindar un espacio preferencial en la Feria, principalmente por los altos costos de los stands, los mecanismos con que se los otorga (antigüedad, prima, etc.) y por la fuerte afectación que tendría en el presupuesto del organismo. De todos

modos la provincia estará representada no sólo por los títulos de edición oficial, sino también por los que sumen las instituciones, las editoriales pampeanas y especialmente las publicaciones de autor, los cuales se exhibirán y podrán venderse en el Stand de las Provincias (acorde a un sistema rotativo que se implementa entre los distintos participantes y la atención del público suministrado por la propia organización).

Esta edición de la Feria se desarrollará del 23 de abril al 11 de mayo de 2008 bajo el lema "Pensar con libros"; incluirá numerosas actividades como 41ª Reunión Nacional de Bibliotecarios, 25ª Jornadas de Profesionales del Libro, 19ª Jornadas Internacionales de Educación, 3º Congreso Iberoamericano de Libreros, entre otras.

**Día asignado a la provincia de La Pampa:** El día asignado a la Provincia es el martes 28 de abril (en horario a determinar) en la sala Roberto Arlt. En ese marco y dentro del breve espacio concedido para las distintas actividades, se presentarán libros y también se hará alusión a los trabajos publicados en el transcurso de 2008/2009 por investigadores y escritores pampeanos.

### Agradecimiento

María Victoria Yanes quiere hacer llegar su agradecimiento por haber recuperado a su perrita extraviada, «Vodka» (ver REGION® N° 887). Especialmente a la Sra. que anónimamente llamó por teléfono para aportarnos datos; a Fabián Ibañez que encontró la mascota y la puso en contacto con la gente de APANI; a su presidenta Beatriz Llanón por haberse ocupado de ella; a Ramiro Roldán por haberla hospedado en su casa y al veterinario Federico González que la atendió. A todos ellos muchas gracias por su solidaridad.

## NUEVO LOCAL GASTRONOMICO El encanto de «Blue Sushi»



Días pasados en Garibaldi 431 de Santa Rosa, inauguró un nuevo local gastronómico, se trata de «Blue Sushi», en este caso dedicado a la cocina japonesa.

Gustavo Cueto, su propietario, nos comentó que la cocina japonesa a diferencia a la china (que se cocina en un medio graso), se realiza con salsa de soja y todos

productos naturales, por lo tanto es más sana.

«Blue Sushi» estará abierto de miércoles a domingo por la noche y aparte de la atención en el lugar también se dedican a realizar eventos, catering y delivery llamando al Tel: 56-3232 ó al Cel: 1537-3578. Buen provecho.

### El «sushi», uno de los alimentos más saludables.

El arroz avinagrado es el corazón de todo manjar de sushi. La palabra sushi se refiere a cualquier platillo con este tipo de arroz, y no al pescado, al cual se denomina «sashimi».

El sushi es una comida deliciosa, considerada una forma de arte puro, colorido y milenario. Su elegante presentación realza su simplicidad y natural belleza. Es elaborado por las manos expertas de un sushi máster.

Es una variedad de comida japonesa en base a vegetales, algas, arroz avinagrado y pescados frescos. La sola visión del sushi es suficiente para estimular el apetito. Comida baja en calorías y grasas, alta en proteínas y de fácil digestión, especialmente, por utilizar

se el pescado fresco sin cocción, siendo considerado uno de los alimentos más saludables y nutritivos que se consumen en la actualidad.



## La Cocina de REGION®

### Pechugas de pollo rellenas

**Ingredientes**  
4 porciones: 4 pechugas de pollo.

**Relleno:** 2 cucharadas de mostaza - 4 lonjas de panceta ahumada - 70 gramos de aceitunas verdes - 4 tomates secos - sal y pimienta, a gusto

**Guarnición:** 1 kg. de papas chiquitas (papines) - 2 echalottes (cebollita francesa) - 10 tomates secos - 50 gramos de aceitunas descarazadas - Cantidad necesaria de aceite de oliva - sal y pimienta, a gusto



darlas en una fuente para horno forrada con papel metalizado. Cocinar en horno moderado durante 20 minutos.

**Preparación**  
Limpiar las pechugas y realizar un corte a lo largo sin llegar al otro extremo de manera que forme una bolsa. Salpimentar a gusto y untar el interior con mostaza. Rellenar cada pechuga con una lonja de panceta intercalando con aceitunas verdes y tomates secos, previamente hidratados y picados. Cerrar con un escarbadientes para evitar que se escape el relleno. Sellar las pechugas en una sartén caliente hasta dorar la superficie. Acompañarlas con la guarnición.

### Preparación

Guarnición: Lavar y precocinar unos minutos las papitas. Pelar y cortar los echalottes en rodajas finas. Saltearlos en una sartén con aceite de oliva e incorporar las papitas. Salpimentar y cocinar hasta que los vegetales estén tiernos. Aparte, procesar los tomates previamente hidratados junto a las aceitunas descarazadas, aceite de oliva, sal y pimienta, a gusto. Verter la pasta procesada sobre las papitas. Servir acompañando las pechugas rellenas.

**M&MZ** Martin & Martinez  
Estudio Contable e Impositivo  
Trámites Jubilatorios  
Urquiza 656 - S. Rosa  
Tel: 02954 - 419075  
martinmartinez@cpenet.com.ar

**TecnoTronicos.com**  
Autonomista 557  
Tel (02954) 43-4623  
Cel 02954 15 69 9372  
Web: www.tecnotronicos.com  
e-mail: ventas@tecnotronicos.com  
MSN: tecnotronicos.com@hotmail.com

Monitor LCD LG 19" \$ 819

• Descorchadores  
• Copas-Decanters  
• Regalos personalizados  
• Accesorios • Vinos  
• Licores • Whisky  
• Vinos espumantes  
• Listas de casamientos

Vinos, regalos y algo más...  
**Vinoteca**  
PELEGRINI 31 • Tel: 43-3477 • Santa Rosa  
Cel: 15-69-1742 • E-mail: vinoteca@speedy.com.ar

**La Brilla** ZAPATERIA  
CALZADO DE CALIDAD PARA VOLVER A LA ESCUELA  
Kickers ferli ZURICH  
Hash Pupples  
Plan trabajar, jefes y jefes de hogar ¡Bienvenidos!  
Obtené YA tu crédito personal  
Requisitos: 1) DNI 2) Último recibo de sueldo 3) Último recibo de algún servicio o impuesto  
R. S. Peña 1265 • Telefax: 45-3728 / Mitre y O'Higgins • Tel: 43-1060

DISEÑOS FABRICADOS A MEDIDA CON TELAS Y COLORES A ELECCIÓN  
**fusión** sillones & sofás.

SILLONES ESQUINEROS  
SOFAS CAMA  
BUTACONES PUFF  
sillón 2 cuerpos + mesa ratona + 2 puff \$ 1350.

(ENVIOS A TODO EL PAIS)  
Av. España 65 - Tel: (02954) 562840 - Cel: 1568-5784  
E-mail: fuzionsys@cpenet.com.ar

**BUEN DIA DOMINGO**  
Alberto Graff - De 7:30 a 8:30 hs.  
CONTACTO 104.1 FM

**CONTACTO 104.1 FM**  
WEB  
www.contactoradio.com  
E-mail: info@contactoradio.com

Supermercado **FRICAR**  
La atención personalizada de siempre  
Corrientes y Santa Fe, frente a la Terminal de Omnibus (6300) Santa Rosa - La Pampa  
Cortes de primera calidad • Fiambres artesanales  
Amplio stock en mercadería

RESTAURANT - TENEDOR LIBRE  
**"LE MUU"**  
Avenida Spinetto 1.320  
VENGA A DISFRUTAR LAS MEJORES COMIDAS  
PLATOS FRÍOS Y CALIENTES - PARRILLA - POSTRES  
Festeje su cumpleaños, aniversario, despedida, etc. La mejor atención, con ambiente climatizado.  
Consulte Precios  
EVENTOS ESPECIALES: Salón 2º piso EXCLUSIVO.  
Tel: (02954) 563320  
ABIERTO MARTES A DOMINGO MEDIODIA Y NOCHE

**SERVICIO DESDE BUENOS AIRES CON LOGÍSTICA OPTIMIZADA!**  
CARGAS / ENCOMIENDAS / CONTRAREEMBOLSOS / CARGAS PALLETIZADAS

Buenos Aires: Tel: 11 - 43011407  
SANTA ROSA: Tel: 2954- 428924

IRIARTE 2775 MALVINAS ARGENTINAS 950  
BARRIACAS-CAPITAL FEDERAL esq. Salta- Villa del Busto

**Transporte Guillermina**  
Santa Rosa - Buenos Aires - Santa Rosa  
La Pampa - Argentina  
el Fiel Compromiso de llegar a Usted cuando nos necesita.

La Pampa Tel: 42-2303 - Emergencias Tel: 103 - Red de Emergencias Tel: 42-2594  
- Ayuda al Suicida Tel: 0800-99-99999 - Bomberos Tel: 43-3650 Tel: 100 - Coop. de  
Electricidad Tel: 41-2200 - Emergencias: Escapes de Gas Tel: 42-8443 / Agua en Via Publica Tel: 45-5320  
Viajes 42-2927 - Alquiler de autos sin chofer: 41-7171 / 43-5770 - Aerolíneas Argentinas 43-3076 - Expreso Alberino  
45-3780 - Radio Taxis: 43-3333 / 42-8682 / 43-7777 / 43-0000 - Remises: 43-7700 / 43-8500 / 43-6950 / 45-5355 / 43-  
7000 - Viceconsulados de España 45-6935 - Viceconsulados de Italia 45-5575  
Mercado Artesanal Tel: 43-0168 - Centros de Salud: Hospital 455000 / Asistencia Pública 4533031 / Clínica Modelo  
434454 / C. Psiquiátrica Imago 42-4886 / Polimedic 454777 / Sanat. S. Rosa 457000 - Servicios de Urgencia: Emergen-  
cias S.A. 456056 / S.E.M. 107 y 427112 / Urgencias ENEPA 424096





MUSICA Y ESPECTACULOS

• María Teresa Café Concert:



-Vier. 27 y sáb. 28, 23:30 hs: Fernando Pereyra y su banda. • Casino Club Santa Rosa: Ruta 5 Km. 606,5. Tel: 45-4794. Entrada \$ 3, antes de las 19 después:



-Sáb. 28, a las 23:30 hs: «The Groovers» \$ 5

TEATRO

• Ex Molino Werner: 1° de Mayo y Maipú, Santa Rosa. -Todos los sábados hasta el mes de abril, a las 20 hs: Presentación de la obra de Shakespeare «La Señora Macbeth». 70 min. Gral. \$ 20 Estudiantes y jubilados \$ 15. Sáb. 28/2 y 7/3, entradas agotadas. Reservas -62 lugares por función-

(02954) 1561-0361 ó 1533-6526 ó lady.macbeth@live.com.ar

MUSEOS Y EXPOSICIONES

- Museo Prov. de Historia Natural: Quintana 116. Tel: 42-2693. Lun.-vie. de 8 a 12 hs.; Fin de sem. 19 a 22 hs. Gratis. • Museo Provincial de Artes: Villegas y 9 de Julio. Tel: 427332. S. Rosa. Vis. guiadas. Lun. a vie. 7:30 a 12 y de 19 a 22 hs. Fin de sem. de 18:30 a 21:30 hs. -Vie. 20 a las 19:30hs. Inauguración expos «Rincones» e «Historias», muestra de grabados de las artistas Gladys Muñoz y Marcela Miranda. Clausura: lunes 9 de marzo. • «Olga Orozco» - Toay: Av. Reg. 13 de Caballería 1102. Tel: 49-2214. Mar. a vie. 9 a 17 hs. Fin de semana 17 a 20 hs. Visitas guiadas. Gratis. • Policial «Comisario Antonio»: Belgrano 140. Tel: 43-3551. Lun. a vie. 9 a 13 hs. Gratis. • Cívico Militar - Toay: R.S. Peña y 9 de Julio. Tel: 49-8060. Lun. a vie. 9:30 a 12 y 15 a 18:30 hs. Vis. guiadas. Gratis. • Ctro Cult. Maracó - G. Pico: Calle 17 N° 560. 43-1911. Gratis. • Estancia «La Malvina»: Parque Don Tomás. Mar. a vie. 8 a 12 y 14 a 18 hs; sáb, dom. y feriados 10 a 12 y 14 a 19 hs. Visitas guiadas llamar al: Tel. 43-6555. Gratis. • Hall Cine Amadeus: Paola Barattini, Raquel Pumilla, Ro Manganó, Lucila Logioio y Ana Martín presentan: «Estan - estais - estamos (de la cabeza)». Gratis.

REGION SABADO 28 Y DOMINGO 1° Encuentro de la Amistad en Gral. Acha



La Agrupación «Yapai Peñi» de General Acha, organiza este fin de semana en la localidad, un nuevo «Encuentro de la Amistad en Homenaje a los Hacheros». La programación comienza el sábado 28 a las 21 horas con un festival folklórico donde actúan grupos locales y provinciales como Rastrillada Pampa; Tuta Cuello; Madera Sonora; Castañeda y su conjunto y Ernesto Aguilera, entre otros. El cierre es con un Gran Baile Popular con el Grupo Santa Catalina. \$ 10 (niños hasta 10 años

no pagan). El domingo 1° la actividad se inicia a las 9 de la mañana con un Concurso de Peladas de postes; Arreglos de postes con hachas; Arreglos de postes con motosierras y partida de Troncos con hachas y cuñas. A las 20 horas será la entrega de premios y la clausura del festival con el Grupo Hermandad; Estilo Sur y la presentación de Carlos Ramón Fernández. Entradas anticipadas \$ 15. Más info: (02954)1544-6145.

Cine en S. Rosa y Gral. Pico



EN SANTA ROSA

• Don Bosco. Tel: 45-8160. -Vie. 27 a mié. 4 a las 19 hs: «Despereaux, el pequeño gran héroe». \$ 12. -Vie. 27 a mié. 4 a las 21 hs: «Cuentos que no son cuentos». \$ 12. • Amadeus - Tel: 41-4490.

-Vie. 27 a las 22 hs. Sáb. 28 y dom. 1° a las 20 y 22:15 hs. Lun. 2 a mié. 4 a las 22 hs: «Sólo un sueño». \$ 12.

EN GENERAL PICO

• Gran Pampa - Tel: 42-1776. -Vie. 27 a mié. 4, a las 20:30 y a las 22:30 hs: «Si señor». \$ 12.

Reflexología Jorge Antonio Gómez TURNOS SOLAMENTE: Tel. 411383 de 17 a 20 hs. Atención: lu. a vie. 9 a 12 y 16 a 20 hs. RABINAD 653 - Santa Rosa

Películas de la Semana



«Sólo un sueño»: April y Frank Wheeler constituyen una joven pareja que vive en un elegante barrio en las afueras de Connecticut, en los años 50. Ellos intentan encontrar la felicidad en una época donde predomina el conformismo. Atrapados en un mundo de acuerdos, ellos sueñan sin fe y luchan por solucionar sus problemas personales mientras crían a sus dos pequeños hijos. Ambos desean escapar de sus vidas sumidas en la mediocridad, mentiras y autodecepciones. Buscando la solución a sus problemas, emprenden un nuevo comienzo que los lleva, súbitamente, a inesperadas consecuencias. Con Leonardo DiCaprio, Kate Winslet, Ty y Ryan Simpkins, Kathy Bates, Michael Shannon y otros. Drama. AM13. 120 min.



vida de Skeeter... Con Adam Sandler, Keri Russell, Guy Pearce, Russell Brand, Richard Griffiths, Teresa Palmer y otros. Comedia fantástica. ATP. 100 min. En castellano.

«Despereaux, el pequeño gran héroe»: Despereaux Tilling es un valiente ratón extraño entre los de su raza, porque sueña con convertirse en aventurero y prefiere leer los libros antes que comérselos. En su cruzada por abandonar los oscuros rincones del castillo que habita, Despereaux encontrará traición e intriga pero también valiosos aliados. Junto con una rata que planea su escape de las mazmorras y una sirvienta atolondrada, el pequeño roedor descubrirá que su destino y el de sus amigos está estrechamente ligado al de la desdichada princesa que vive entre las paredes de la fortaleza. Aventuras animadas, hablada en castellano. ATP. 95 min.

«Cuentos que no son cuentos»: Skeeter Bronson es un hombre que realiza toda clase de trabajos como operario en un hotel, donde su vida pasa sin demasiados sobresaltos. Cuando su hermana le pide que lleve a sus sobrinos a dormir, su vida cambia por completo. Los cuentos que les narra a los niños antes de dormir, misteriosamente comienzan a hacerse realidad al día siguiente. Viendo esta posibilidad, él intenta sacar ventaja de este fenómeno e incorpora sus propios deseos en una sucesión de divertidas historias. Sin embargo, es la inesperada contribución de los niños la que pone patas arriba la

No nos dejes afuera, nosotros también vamos a la escuela. • Plantillas • Calzado de confort y a medida. ORTOPEDIA NEO www.ortopediano.com Tel: (02954) 454-654 AV. URUGUAY 32

ALARMA Para su casa \$560 Abono mensual \$60 TECXEN Alarmas Seguridad para exigentes Tel: (02954) 433453 Catamarca 658 • Santa Rosa

USADOS SELECCIONADOS GARANTIA CERTIFICADA BHASSA CALIDAD SEGURIDAD PRECIO Toyota Corolla Xei 1.8 MT...2006 Toyota 4x2 CD SRV...2005 Toyota Corolla Xei 1.8 MT...2005 Toyota 4x2 CD STD 2.8...2000 Toyota 4X4 CD SR5...2000 Toyota 4x4 CD SRV 3,0 TDI...2005 Toyota 4X4 CD SR ASP...2003 Toyota 4x2 CD SRV 3,0 TDI...2005 Toyota 4x2 CD DX 2.5 TD...2007 Toyota Corolla XEI 2,0 TD...2006 Peugeot 206 XS Premium 3p 1,6...2007 Ford F 100 XLT deutz/96...1989 VW Golf 1,6 Advance...2007 Chevrolet S10 4x4 Limited...2006 Chevrolet Astra GL 2,0...2005 Renault Megane Bic 1,6 L Pack Plus 2008 Renault Clio RT 5P...2000 Peugeot 307 XS 2,0 Premium 5P...2006 EN SANTA ROSA: Av. Luro 1.105 • Tel: (02954) 436-770 / 426-513 Taller Oficial: M. Fiorucci 264 • Tel: (02954) 424-090 EN GENERAL PICO: Calle 13 N° 552 • Tel: (02302) 425-536 EN TRENQUE LAUQUEN: Av. García Salinas 1.342 • Tel: (02392) 432-050 • Bs. As.

Table with columns for days of the week and pharmacy names/addresses/phones. Includes FARMACIAS DE TURNO EN SANTA ROSA and lists for various days like VIERNES 27/2, SABADO 28/2, etc.

FARMACIA VITALFARMA - Perfumería - Marroquinería - Regalos - Toma de presión arterial y diabetes ENVIOS A DOMICILIO 410500 AMEGHINO Y DELFIN GALLO



VENDO \$900 NOTEBOOK Compaq Armada 100S Ideal para Word, Excel, PowerPoint, PDF, Internet, C/ salida VGA para proyectores y monitores externos. Win98, CD, Disk 3.5", USB, Ethernet 10/100, Modem, audio, puertos datos y PS/2. Cel (02954) 15 62 5864

Todos los días... All Suite Expreso Alberino s.a. • Micros doble piso • Detalles de confort exclusivos • Cena caliente a bordo • Seguridad y tecnología • Verdadero coche cama de 0,90 x 1,90 m • Toilete y bar en cada piso EN SANTA ROSA: Terminal de Omnibus, Boletería N° 3 Tel: (02954) 45-3780 EN GRAL PICO: Terminal de Omnibus, Boletería N° 10 Tel: (02302) 43-6822/7058 EN BS AIRES: Terminal de Omnibus Retiro, Ventanilla N° 17 Tel: (011) 4576-7940 www.expresoalberino.com